



Khamni (phari)?

Ker tuke kire COVID-19 vaksine

E COVID-19 vaksinacija si zoraleste rekomendime e khamne (phare) thaj e čućidavne žuvljange

E COVID-19 vaksine save kerdon pe ando o Kidindo Thagaripe (UK) sikavdile te aven efektivne thaj te avel len lačho garavimasko (protekcijako) profilo. Vastno (importa, važno) si te keres tuke kire COVID-19 vaksinacije te garaves (protektis) tut thaj kire bebes.

E COVID-19 vaksinacija ando o khamnipe (pharipe)

O Joint Committee on Vaccination and Immunisation (JCVI) akana gogida kaj e khamne (phare) žuvlja si ando majbaro risco andar zoralo COVID-19 nasvalipe. Von palpale phenen e khamne (phare) žuvljange te keren peske COVID-19 vaksine sogodi majsigo šaj. Von ni trubul te majpalpalin e vaksinacija žikana von bijanen. Kadava si te garavel (protektil) len thaj lenje bebetonen. Ando o Kidindo Thagaripe (UK), majbut katar e 100,000 khamne (phare) žuvlja sas vaksinirime embut e Pfizer thaj e Moderna vaksinenca thaj len si len lačho garavimasko (protekcijako) profilo.

E vaksinen naj len andre žuvdo coronavirus thaj našti infektirin ekhe khamne (phare) žuvlja aj lake bibijande bebes ando o per. Dovodo vaš e COVID-19 vaksine si lungjarneste kontrolirime katar e World Health Organization (WHO) thaj e regulatorne statora (telave) ando o Kidindo Thagaripe (UK), ande e Amerikake Kidinde Štatuta (USA), Kanada thaj Europa.

E Pfizer thaj e Moderna vaksine si e majmangle (preferime) vaksine e khamne (phare) žuvlange pe sisave berša kon len te keren peske e ekhto (purvo) doza.

Sakoekh kon astarda e vaksinacija thaj si dindi ekh dujto doza žikana si khamni (phari), trubul te kerel peske e dujto doza e ekhsave vaksinasa sade (numa, fjerdi, samo) len te sas len seriozno rigalo efekto palal o keripe e ekhtone (purvone) dozako.

Arakh majbut andar o khamnipe (pharipe), čućidipe, čavokeripe thaj coronavirus (COVID-19) vaksinacija pe o NHS uebsajto

Soske man trubul man e vaksina te me sem khamni?

Te tut si tut o COVID-19 nasvalipe ando majpaluno khamnipe, tu thaj kiro bibijano bebe san ando majbaro risco andar seriozno nasvalipe kas ka trubul len nasvalinako (spitako) sastaravipe, thaj intenzivno samadimasko (gržako) dumodipe (žutipe, pomožipe). Informacija andar o Kidindo Thagaripe (UK) sikačda kaj pašal sakoekh khamni (phari) žuvli kas si la o COVID-19 nasvalipe thaj kas trubuja la nasvalinako (spitako) sastaravipe aj intenzivno samadipe (griža), ni sas vaksinirime. Sasteste o risco tuke thaj kire neve bebeske andar o COVID-19 nasvalipe si cikno ama vov majbarilo desar sas e ekhto (purvo) rednjava andar o COVID-19.

E COVID-19 vaksine savi si kerde ando khamnipe (pharipe) den ekh uče nivelura andar o garavipe (protekcija) mamujal o nasvalipe. Si kuražodindi informacija kaj e COVID-19 vaksine si sigurne thaj šaj kerdon pe khamne (phare) žuvljange ando o Kidindo Thagaripe (UK), thaj i aver thema (phuvja).

Vastno (importa, važno) si kaj tu san garavdi (protektive) sa kire vaksinake dozenca te aves tu thaj kiro bebe garavde. Na ašugjar te keres tuke e vaksina palal te bijanes.

Khamne (phare) žuvlja kas si len seriozne sastimiske problemura si ando majbaro risco te dukhcidren andar seriozne COVID-19 problemura.

Riskoske faktorja khamne (phare) žuvljange

Te tut si tut serizone sastimiske problemura sar e :

- imunake problemura
- diabeto
- učho rat
- ilesko nasvalipe
- astma

Aj te tu san

- upral e normalne kilogramura
- upral 35-e beršengo
- ande kiro trito khamnimasko (pharimasko) trimestero (upral 28 kurke)
- andar e kale aj azianone manušengi etnikani komuna
- aj ačhes bivaksinirime aj san kotoraleste vaksinirime

Tu san majbut ando risco kozom (sode, keci, kobor) žuvlja kon si pe ekhsave berša thaj kon naj khamne (phare).

So kadava čhanil mange?

Te khamnjos (ačhes phari)

Ni trubul te našes katar kadava te khamnjos palal te keres tuke e COVID-19 vaksine.

Naj dovodo kaj e COVID-19 vaksinen si len sisavo efekto upral o čavokeripe aj upral kire šansura te khamjos (aches phari).

Te tu san khamni (phari)

E COVID-19 vaksine den khamne (phare) žuvljan em o lačho garavipe (protekcija) mamujal o COVID-19 nasvalipe savo šaj avel seriozno ande aver khamnimata khajekhe (varesave) žuvljange.

E ekhto (purvo) doza andar e COVID-19 vaksina ka del tut ekh lačho garavipe (protekcija). Tu trubul te keres tuke e duj andar kire doze ande lengi vrjama te šaj les em lačho šajdo garavipe (protekcija). Tu trubul te keres tuke kiri dujto doza katar 8 ūti ka 12 kurke palal kiri ekhto (purvo) doza. Tu ni trubul te palpalis kadaja dujto doza. Te tu palpalisardan kiri vaksinacija sisave kauzake, ker kire vaksinacije sogodi šaj majsigo.

Te tu kerdan tuke e ekhto doza andar e COVID-19 vaksina bi te dukhcidres sisave seriozne rigale efektura, tu šaj keres tuke kiri dujto doza e ekhsave vaksinasa kana kadaja šaj kerdol pe.

Te kiri ekhto (purvo) doza sas e AstraZeneca vaksina tu trubul te gogisares upral e informacija ande kadava butelino www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-and-blood-clotting.

Booster vaksine

Khamne (phare) žuvlya si kaulificirime te keren peske e booster vaksina, 12 kurke palal peski dujto doza. E booster doza savi si dindi šaj avel Pfizer aj Moderna vaksine.

Nisave vaksine si 100% efektivne ta kadaleske si vastno (importantno, važno) te lungjavos te keres so phenel o akanutno nacionalno informativno butelino.

Te gares tut thaj kire familija, amalen thaj kolegenen, tu TRUBUL inke (važe):

- kajte si gogidindo phirav maska
- thov kire vasta lačhe thaj butivar (butdroma)
- putar džamura te mukhes šuži (frešo) phur (airo) te del andre
- ker so phenel o [akanutno informativno butelino](#)

Čućidipe

O avantažo (benefito, fajdava) andar o čućidipe si lače žanglo.

O JVCI rekomendisarda kaj e vaksine šaj aven kerde i maškar o čućidipe. Kadava si ando ekh gindo e rekomendacijenca katar e Amerikake Kidinde Štatura (USA) thaj e World Health Organization.

Sar sa e draba (medikamentura), e vaksine šaj anen normalne rigale efektura. Šaj avel dumodavno (žutisardo, pomožindo) te siguril pe kaj tu žanes so te ašugjares palal tu keres tuke e vaksine, specialno te tu bijandan kire bebes aj si tut aver čhave kas tu samades (grízades).

Kamas tatar te gines (drabares, četis) o butelino 'so te ašugjares palal kiri COVID vaksinacija' www.gov.uk/government/publications/covid-19-vaccination-what-to-expect-after-vaccination.

E Royal College Obstetricians and Gynaecologists (RCOG) thaj e Royal College of Midwives (RCM) si len decizijakerimasko butelino thaj aver informacija savi tu šaj arakhes dumodavni andar e COVID-19 vaksine thaj o khamnipe (rcog.org.uk – www.rcm.org.uk/guidance-for-pregnant-women).

Te tu kames te dumades andar e COVID-19 vaksinacija kamas tatar te kontaktiris kire akušera, sastarvnes (doktoros), aj medikane asistenta.

Na palpal te keres tuke e vaksinacija palal te bijanes, ker vrjama te les em o lačho garavipe (protekcija) savo amen si amen marmujal o COVID-19 nasvalipe tuke thaj kire bebeske.



Vaksinacija savi dumodel te gravel kadalen kon si embut kovle (vulnerable).



Kadava butelino si kerdo ando braille, sar video ando BSL, baro printo, sar audio fajlo thaj ande 27 čhiba, kamas tatar te žas ka www.healthpublications.gov.uk te fuljares aj komandis kopija akana. Aj akhar 0300 123 1002 te des kiri komanda.